

# NAPOLEON

FOURNAISES AU GAZ

FOURNAISES AU GAZ  
[napoleon.com](http://napoleon.com)



# Découvrez le chauffage hybride

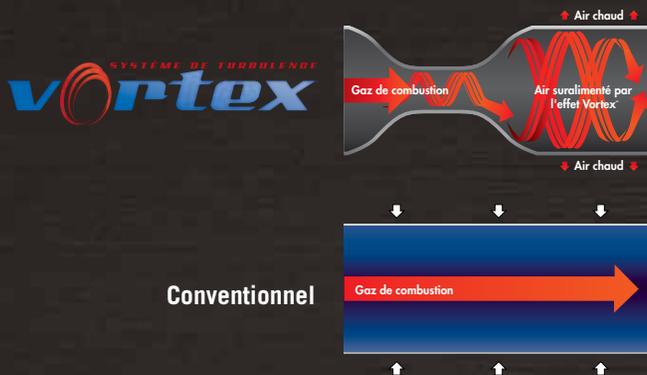
L'ajout d'une thermopompe Napoléon et d'un thermostat intelligent EQHub à votre fournaise Napoléon crée la solution la plus EFFICACE pour chauffer et refroidir votre demeure.

\* L'affichage de votre consommation d'énergie et de vos économies est une option seulement offerte en Ontario.



## TECHNOLOGIE VORTEX<sup>MD</sup> BREVETÉE

Le système de turbulence Vortex<sup>MD</sup> à l'intérieur de l'échangeur de chaleur augmente l'efficacité en perturbant la circulation naturelle de l'air, ce qui permet d'extraire le maximum de chaleur des gaz de combustion.

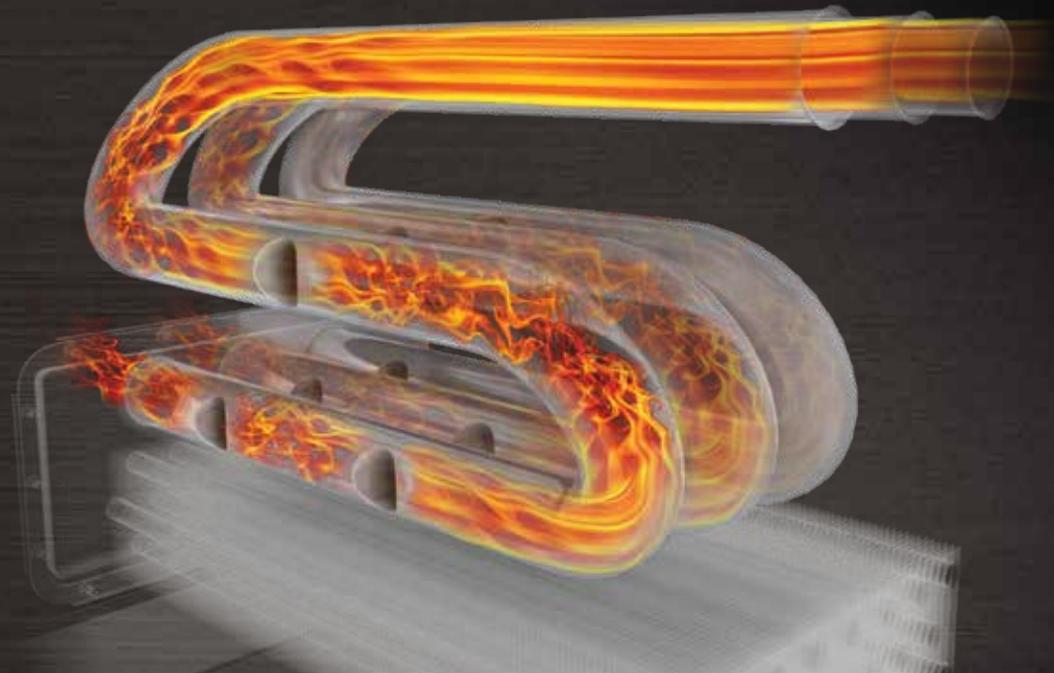


Échangeur de chaleur muni de la technologie Vortex brevetée

Radiation de la chaleur à 800°

Échangeur de chaleur

Radiation de la chaleur à 700°



**PENSEZ DIFFÉREMMENT. PENSEZ NAPOLÉON.**

# SÉRIE ULTIMATE AU AFUE DE 97 %

La fournaise au gaz de la série Ultimate 9700 est la plus élégante de l'industrie. Répondant à tous vos besoins en matière de chauffage, le puissant système à deux stages fournit des températures constantes et confortables. Pour un plus grand confort et une meilleure efficacité, le stage à faible régime répondra à la plupart de vos besoins en matière de chauffage, réduisant considérablement la consommation d'électricité. Les journées plus froides, cette fournaise fournit un supplément de chaleur grâce au régime élevé du moteur, c'est-à-dire le deuxième stage, limitant les variations du niveau de confort. Le fonctionnement silencieux WHISPER QUIET du moteur effectue un démarrage et un arrêt en douceur, c'est-à-dire qu'il augmente et diminue progressivement la vitesse, laissant entrer silencieusement l'air et réduisant le bruit. Le système d'éclairage interne automatique à DEL et la conception modulaire de l'appareil facilitent grandement sa réparation et son entretien. Grâce à la chaleur et au confort fiables que procure la série 9700, vous oublierez qu'il fait froid dehors.



## LISTE COMPLÈTE DES CARACTÉRISTIQUES

- Rendement AFUE jusqu'à 97 %
- Fonctionnement silencieux WHISPER QUIET™
- Composants modulaires
- Moteur à vitesse variable
- Vitre SureView
- Technologie Vortex brevetée
- Chauffage à deux stages
- Installation flexible : circulation de l'air ascendante, à droite ou à gauche
- TYPE DE COMBUSTIBLE\*\* : gaz naturel ou propane
- Ensemble pour fournaise muni de la technologie UVC

## GARANTIES



**Garantie limitée**  
de 10 ans sur les pièces



**Garantie limitée de 15 ans**  
sur le remplacement de l'échangeur de chaleur



**Garantie à vie limitée**  
sur l'échangeur de chaleur



## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

**Efficacité :** Rendement AFUE jusqu'à 97 %

**Caractéristiques :** Chauffage  
Deux stages  
Vitesse variable  
Technologie UVC  
Solution hybride  
Prise en charge du réseau Wi-Fi

**Plage de BTU :** Entre 35 000 et 105 000 BTU

## DIMENSIONS



**HAUTEUR**  
34 po  
(86,40 cm)



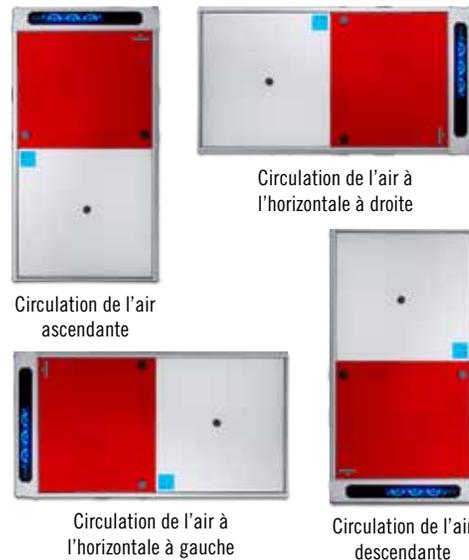
**LARGEUR**  
Entre 17,50 et 22,50 po  
(entre 44,50 et 57,20 cm)



**PROFONDEUR**  
31 po  
(78,74 cm)

# SÉRIE ULTIMATE AU AFUE DE 96 %

La fournaise au gaz de la série Ultimate 9600 de Napoléon est l'une des fournaises les plus élégantes et les plus efficaces sur le marché. Elle répondra à tous vos besoins en matière de chauffage. Son système de chauffage à deux stages utilise le stage à faible régime lors des journées plus douces pour une plus grande efficacité tout au long de la saison de chauffage. Pendant les journées plus froides, la fournaise passe automatiquement au deuxième stage, soit le régime élevé, pour produire un supplément de chaleur pour votre demeure. Ce système efficace à deux stages équivaut à avoir deux fournaises en une. L'ingénierie et la conception supérieures de Napoléon garantissent des températures constantes et confortables dans toute la maison pendant de nombreux hivers. Avec la fournaise de la série 9600, vous oublierez que c'est l'hiver.



## LISTE COMPLÈTE DES CARACTÉRISTIQUES

- Rendement AFUE jusqu'à 96 %
- Fonctionnement silencieux WHISPER QUIET™
- Composants modulaires
- Ensemble pour fournaise muni de la technologie UVC (en option)
- Technologie Vortex brevetée
- Chauffage à deux stages
- Installation flexible : circulation de l'air ascendante, à droite, à gauche ou descendante
- Vitre SureView
- Homologuée Energy Star (à l'exception du modèle WPV120T5BA-N)
- TYPE DE COMBUSTIBLE (gaz naturel ou propane)

## GARANTIES



**Garantie limitée**  
de 10 ans sur les pièces



**Garantie limitée de 10 ans**  
sur le remplacement de l'échangeur de chaleur



**Garantie à vie limitée**  
sur l'échangeur de chaleur



## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

**Efficacité :** Rendement AFUE jusqu'à 96 %

**Caractéristiques :** Chauffage  
Deux stages  
Homologuée ENERGY STAR  
À l'exception du modèle à 120 000 BTU  
Vitesse variable  
Options d'installation flexibles  
Solution hybride

**Plage de BTU :** Prise en charge du réseau Wi-Fi  
Entre 35 000 et 120 000 BTU

## DIMENSIONS



**HAUTEUR**  
34 po  
(86,40 cm)



**LARGEUR**  
Entre 17,50 et 22,50 po  
(entre 44,50 et 57,20 cm)



**PROFONDEUR**  
29,50 po  
(75 cm)

# SÉRIE ESSENTIAL À DEUX STAGES AU AFUE DE 96 %

La fournaise au gaz à deux stages de la série Essential 9600Q de Napoléon est le système de chauffage de choix pour les projets de construction. Le système à deux stages crée une température constante et confortable dans toute la maison. La fournaise fonctionne au premier stage, soit le faible régime, ce qui permet d'offrir une meilleure efficacité et un meilleur confort durant la saison de chauffage. Les jours plus froids, la fournaise passe automatiquement au deuxième stage, soit le régime élevé, ce qui produit un supplément de chaleur. Grâce à ses composants modulaires, elle est facile à nettoyer après la phase de construction.

## LISTE COMPLÈTE DES CARACTÉRISTIQUES

- Rendement AFUE jusqu'à 96 %
- Fonctionnement silencieux WHISPER QUIET™
- Composants modulaires
- Moteur à vitesse multiple
- Technologie Vortex brevetée
- Chauffage à deux stages
- Installation flexible : circulation ascendante ou à droite
- Vitre SureView (en option)
- Homologuée Energy Star



Circulation ascendante



Circulation vers la droite

## GARANTIES



Garantie limitée  
de 10 ans sur les pièces



Garantie limitée de 10 ans  
sur le remplacement de l'échangeur de chaleur



Garantie à vie limitée  
sur l'échangeur de chaleur



## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

**Efficacité :** Rendement AFUE jusqu'à 96 %

**Caractéristiques :** Chauffage  
Deux stages  
Homologuée ENERGY STAR  
Vitesse multiple  
Options d'installation flexibles  
Solution hybride  
Prise en charge du réseau Wi-Fi

**Plage de BTU :** Entre 40 000 et 80 000 BTU

## DIMENSIONS



**HAUTEUR**  
34 po  
(86,40 cm)



**LARGEUR**  
17,50 po  
(44,50 cm)



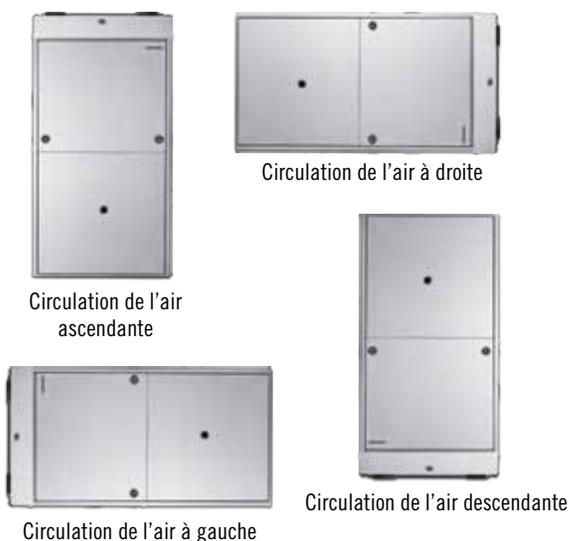
**PROFONDEUR**  
29,50 po  
(75 cm)

# SÉRIE ESSENTIAL À UN STAGE AU AFUE DE 96 %

La fournaise au gaz à un stage Essential 9500 de Napoléon est l'ajout parfait à toute demeure. Son ingénierie et sa conception supérieures en font l'une des fournaises au gaz les plus fiables du marché. Le moteur EnerSave Pro offre un excellent rendement énergétique et un fonctionnement silencieux. Les diverses options d'installation de la fournaise 9500 lui permettent de convenir à toutes les demeures. Avec la fournaise au gaz de la série 9500 de Napoléon, vous profiterez de températures chaudes et confortables tout au long de l'hiver.

## LISTE COMPLÈTE DES CARACTÉRISTIQUES

- Rendement AFUE jusqu'à 95 %
- Fonctionnement silencieux WHISPER QUIET<sup>MD</sup>
- Composants modulaires
- Technologie Vortex brevetée
- Technologie à vitesse multiple
- Chauffage à un stage
- Installation flexible : circulation de l'air ascendante, à droite, à gauche ou descendante



## GARANTIES



**Garantie limitée**  
de 10 ans sur les pièces



**Garantie limitée de 10 ans**  
sur le remplacement de l'échangeur de chaleur



**Garantie à vie limitée**  
sur l'échangeur de chaleur



## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

**Efficacité :** Rendement AFUE jusqu'à 95 %

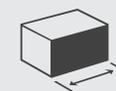
**Caractéristiques :** Chauffage  
Vitesse multiple  
Un stage  
Options d'installation flexibles  
Solution hybride  
Prise en charge du réseau Wi-Fi

**Plage de BTU :** Entre 30 000 et 100 000 BTU

## DIMENSIONS



**HAUTEUR**  
34 po  
(86,40 cm)



**LARGEUR**  
Entre 17,50 et 22,50 po  
(entre 44,50 et 57,20 cm)



**PROFONDEUR**  
29,50 po  
(75 cm)

# AYEZ L'ESPRIT TRANQUILLE

## TECHNOLOGIE DE PURIFICATION DE L'AIR PURIFICATION DE L'AIR PAR RAYONS UVC

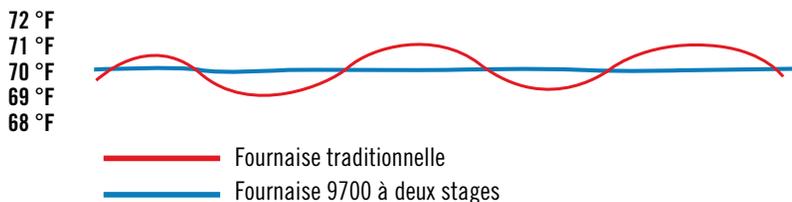


Le système de purification de l'air par rayons UVC de Napoléon utilise la technologie à rayons UVC de Philips pour préserver la qualité de l'air de votre maison en éliminant les contaminants en suspension dans l'air comme les virus, les bactéries et les moisissures. La technologie UVC est un autre moyen de défense contre le coronavirus et les infections en période de rhume et de grippe.

## EFFICACITÉ ÉNERGÉTIQUE TECHNOLOGIE À DEUX STAGES

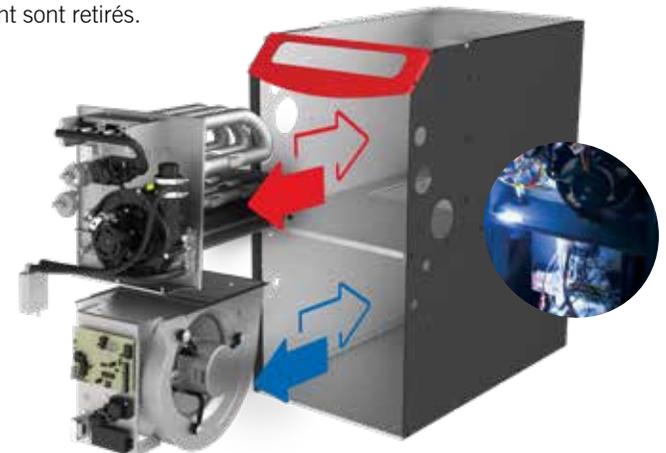
Une fournaise à deux stages qui fonctionne plus longtemps à plus faible capacité (70 % versus 100 %). Au premier stage, le système fonctionne à 70 % de sa capacité de chauffage durant la majorité de l'année. Cela permet de réduire la consommation d'électricité du moteur de ventilateur ainsi que la consommation de gaz, ce qui permet d'économiser de l'argent.

## LA TECHNOLOGIE À DEUX STAGES GÉNÈRE UNE CHALEUR UNIFORME ET CONSTANTE.



## CONCEPTION MODULAIRE AVEC LUMIÈRES INTÉRIEURES DE CABINET

La conception modulaire innovatrice de Napoléon facilite la manipulation et le nettoyage. Grâce à un échangeur de chaleur et un ventilateur amovibles, Napoléon vous offre une toute nouvelle expérience en matière d'entretien de votre fournaise avec un éclairage à DEL qui s'allume automatiquement lorsque les panneaux avant sont retirés.



# NAPOLÉON

CÉLÈBRE PLUS DE 40 ANS D'EXISTENCE CONSACRÉS À LA CONCEPTION DE PRODUITS DE CONFORT AU FOYER.



[napoleon.com](http://napoleon.com)

24 Napoleon Road, Barrie, Ontario, Canada L4M 0G8  
103 Miller Drive, Crittenden, Kentucky, USA 41030  
7200, Route Transcanadienne, Montréal, Québec H4T 1A3

Tél. : 1 888 721-7253  
[hvac@napoleon.com](mailto:hvac@napoleon.com)  
[napoleon.com](http://napoleon.com)



Détaillant autorisé

Toutes les spécifications et conceptions sont sujettes à modifications sans préavis en raison des améliorations constantes apportées aux produits. Le produit peut différer légèrement de l'illustration. Consultez le manuel d'instructions pour obtenir des renseignements à jour. Consultez les codes du bâtiment locaux et nationaux en plus de la réglementation sur le gaz. Napoléon est une filiale du groupe Wolf Steel inc.

Imprimé au Canada  
ADBRN3-FURN-FR - 2/7/2023